

# Multilinguismo nell'Europa e nel Mondo



DAL 1957

## Esperienze a confronto

**mercoledì 18 aprile 2007**

ore 09.30 Istituto Comprensivo Guardia Lombardi

ore 11.30 Istituto Comprensivo Sant'Angelo dei Lombardi

### Partecipano:

- Presidente Asse – Dott. Gaetano Torcinaro
- Dirigente Tecnico – Dott.ssa Rosa Grano
- Direttore Bimed – Dott. Andrea Iovino
- Dirigente Scolastico – Prof. Angelo Cobino
- Docente - Esperto – Dott.ssa Maria Carmela Criscitiello
- Dirigenti Scolastici, Docenti e Studenti delle Scuole impegnate nel Progetto “Comunicare l'Europa”
- Sindaci dei Comuni di Guardia Lombardi – Dott. Vito Iuni, di Morra De Sanctis – Dott. Gerardo Capozza, di Rocca S. Felice – Prof. Lorenzo Cipriano
- Commissario Prefettizio di Sant'Angelo dei Lombardi – Dott.ssa Silvana Tizzano
- Dirigente, Docenti e Studenti della **Scuola francese A.I.S.I. del Circondario Mulhouse – Colmar – Belfort (Alsazia)**
- **Rappresentanti delle Istituzioni Territoriali**

**Ufficio Scolastico Provinciale Avellino**

**A.S.S.E. Europa - Avellino**

**Istituto Comprensivo Guardia Lombardi –  
Morra De Sanctis – Rocca S. Felice**

**Istituto Comprensivo  
S. Angelo dei Lombardi**

**BIMED – Associazione Enti Locali**

- Ai Sigg. Rappresentanti delle Istituzioni Territoriali
  
- Ai Sigg. Docenti

**OGGETTO: “Giornata Europea del Multilinguismo”**

Nell’ambito del progetto “Comunicare l’Europa” attivato dalla Società ASSE, d’intesa con l’Ufficio Scolastico Provinciale, la BIMED e le Scuole interessate, è stata promossa, per **mercoledì 18 aprile 2007** la **“Giornata Europea del Multilinguismo”**.

L’iniziativa è volta a favorire un confronto sulle esigenze di conservare le lingue-culture nazionali con i loro tesori di civiltà, di modelli di vita, di tradizioni, di valori e di identità, che costituiscono la ricchezza dell’Europa.

Questo orientamento della Unione Europea, suffragato dai recenti contributi scientifici della neurolinguistica, della glottodidattica e di tutta la letteratura specialistica, apre le porte al trilinguismo ed al plurilinguismo e crea, pertanto, le condizioni per un reale dialogo tra gli Europei degli Stati Membri all’interno di una Comunità di cittadini, titolari di pari diritti e doveri.

Agli incontri che si svolgeranno secondo l’allegato programma, saranno presenti studenti e docenti della Scuola francese A.I.S.I. dell’Alsazia.

**Il Dirigente Scolastico  
Prof. Angelo Cobino**

**Ufficio Scolastico Provinciale Avellino**

**A.S.S.E. Europa - Avellino**

**Istituto Comprensivo Guardia Lombardi –  
Morra De Sanctis – Rocca S. Felice**

**Istituto Comprensivo  
S. Angelo dei Lombardi**

**BIMED – Associazione Enti Locali**

## **Journée Européenne du Multilinguisme**

Dans le milieu du projet **“communiquer l’Europe”**, la Société ASSE, le Bureau provincial de l’Enseignement, la BIMED et les Ecoles organisent pour mercredi 18 avril 2007, la **“Journée Européenne du Multilinguisme”**.

L’initiative est dirigée à favoriser la comparaison pour les exigences de garder les langues-cultures nationales avec leurs trésors de civilisations, modèles de vie, traditions, valeurs et identités, lesquels constituent la richesse de l’Europe.

Cette thèse de l’Union Européenne, étayée par les récentes contributions scientifiques de la neurolinguistique, de la didactique des langues et de toute la littérature spécialisée, ouvre les portes au multilinguisme et crée, donc, les conditions pour un vrai dialogue parmi les Européens.